

# 地域から世界に ともに未来を拓こう!

# CLASSIC

[クラシック]かわごえ

今月 ① すまいる 「レレレノレコード」

撮影: イメージア・フォトオフィス 島崎 賢一

 川越商工会議所 会報  
<https://www.kawagoe.or.jp/>



特集 SPECIAL

解説・事業承継税制改正  
萩原会計事務所

- わが社のかがやきびと  
井上 宏明さん / (有)川越ホーム
- ゲーテン・トーク!  
(株)長谷川製作所  
タイ古式マッサージ トウクトウク  
(株)小川製作所

3

2018. March

vol. 683



# 解説

# 事業承継税制 改正

団塊の世代を中心とした中小企業経営者の大量引退に備え、事業承継時の非上場株式などの相続税・贈与税の納税猶予の特例を定めた「事業承継税制」が改正され、2018年4月から施行される。これから事業承継を行う企業にどのようなメリットがあるか、萩原会計事務所所長の萩原武馬氏に話を聞いた。



萩原会計事務所 所長  
**萩原 武馬** 氏 (42)  
 (はぎわら たけま)  
 1975年生まれ  
 2005年 萩原会計事務所開業

萩原会計事務所  
 川崎市南田島802-1  
 TEL: 049 (227) 7040  
 ホームページ: <http://www.hagi-tax.com/>

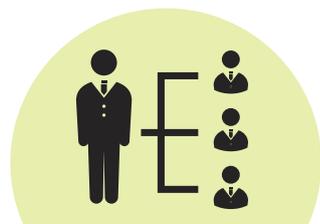
## 事業承継税制の変遷



	制定当初	平成25年度改正 平成27年1月1日施行	平成29年度改正 平成29年1月1日施行	平成30年度改正 平成30年4月1日施行	コメント
先代経営者	会社の代表権を有していたことがある(先代経営者)			複数でも可能	分散した株式の集約にも使えるようになった
	贈与者および贈与者と特別な関係がある者がその会社の総議決権数の50%超の議決権を保有 贈与者が、贈与者および贈与者と特別な関係がある者(後継者を除く)の中で最も多くの議決権数を保有				
	贈与時において 会社の役員ではない	贈与時において会社の代表権を有していなければ役員であっても可			特定承継期間経過後は 代表者への復帰も可能
後継者	経済産業大臣の確認を受けた会社 の、その確認に係る特定後継者	事前確認要件撤廃			共同代表という形で複数 経営者への贈与が可能になった
	贈与者の親族	親族外の承継でも適用可			
	20歳以上				
	会社の代表権を有している			3名まで可能	
	後継者および後継者と特別な関係がある者がその会社の総議決権数の50%超の議決権を保有 後継者が、後継者および後継者と特別な関係がある者の中で最も多くの議決権数を保有 贈与の日まで引き続き3年以上会社の役員/贈与のときから申告期限まで、特定受贈非上場株式をすべて保有				
承継会社	経済産業大臣の確認 および認定を受けている	贈与のあった年の翌年 1月15日までに経済産業 大臣に認定申請書を提出	認定窓口が、経済産業大臣から 都道府県知事に変更		平成25年度改正で 事前確認は不要となった
	中小企業/非上場会社/風俗営業会社に該当しない/常時使用従業員の数は1名以上 資産保有会社、資産運用会社に該当しない/一定の事業年度の総収入金額は0を超えている				非該当となった場合は 納税猶予打ち切り
その他	納税が猶予される贈与税額および利子税の額に見合う担保の提供				猶予されている自社株式を すべて担保に供することも可能
	翌年3月15日までに贈与税(暦年課税)の申告		相続時精算課税適用可能	親族外でも相続時 精算課税適用可能	
	適用対象株式数は後継者持分が3分の2に達するまで		3分の2制限撤廃		
				「特定承継計画」の提出	認定経営革新等支援機関の 指導・助言が必要
特定承継 期間5年間	代表者であること/特例の対象となる株式を保有/事業の継続/毎年「継続届出書」を提出				特定承継期間中の要件 未充足は猶予税額の全額と 利子税納付
	期間中毎年雇用の8割を維持	期間中平均で 雇用の8割を維持	期間中平均で雇用の8割を維持 小規模事業者の端数処理改正	雇用確保要件の 実質撤廃	
特定承継 期間経過後	特例の対象となる株式の保有を継続				5年経過後の売却などについては売却・ 贈与した部分の猶予税額と利子税納付
	3年ごとに「継続届出書」を提出				

(表1)

# 特集 SPECIAL



## 会社の主な要件(相続税、贈与税共通)

※埼玉県の資料より抜粋

業種目	資本金	または 従業員数
製造業その他	3億円以下	300人以下
製造業のうちゴム製品製造業 (自動車または航空機用タイヤおよびチューブ製造業ならびに工業用ベルト製造業を除く)	3億円以下	900人以下
卸売業	1億円以下	100人以下
小売業	5,000万円以下	50人以下
サービス業	5,000万円以下	100人以下
サービス業のうちソフトウェア業または情報処理サービス業	3億円以下	300人以下
サービス業のうち旅館業	5,000万円以下	200人以下

(表2)

経営を引退する平均年齢とされる70歳を超える中小企業経営者は、今後10年間で245万人に上り、その半数以上は後継者が決まっていないといわれている。国内の7割の従業員を雇用しており、日本経済の基盤を支える中小企業の世代交代を促すため、政府は2027年12月末までの10年間で経営承継円滑化法(中小企業における経営の承継の円滑化に関する法律)下にある「事業承継税制」の抜本的拡充に踏み切った。

経営承継円滑化法は08年10月1日に施行され、中小企業が事業承継に取り組む際に課題となることへの解決策を示した。「遺留分に関する民法の特例」「金融制度支援」「相続税・贈与税の特例」の3つだ。

中小企業の株式などを先代経営者から贈与または相続により取得した場合に、贈与税・相続税の納税が猶予されるのが「事業承継税制」だ。制度の利用には経済産業大臣(17年から都道府県知事)の認定が必要とされ、全国の認定件数は16年3月末で相続税の納税猶予が894件、贈与税の納税猶予が626件

だ。

萩原氏は、制度の利用件数が伸びない要因の一つとして、適用要件を満たせなくなった場合のリスクが大きいことを挙げている。「これらの制度は納税の猶予、つまり、納税の先送りであって、免除や非課税の制度ではありません。後継者が事業を引き継いだ後も事業の継続や雇用の確保などが求められます。雇用は5年間の維持が求められ、経済危機や天災を経験した経営者からすると、慎重にならざるを得ません。要件を満たさなければ、猶予されていた贈与税や相続税に加えて、利子税を支払わなくてはなりません」。

### 制度を利用できる企業

対象企業は中小企業基本法に定める中小企業の規模で「一定期間以上継続して事業を行っているものとして経済産業省令で定める要件に該当する会社」とされ、上場会社は除かれる(表1参照)。

表1のように、これまで3度の改正があり、利用要件の緩和が行われてきた。萩原氏は今回の改正について「従前の法制度

を維持したまま、10年間の時限立法が別に定まったイメージです」と前置きし、改正の5つのポイントを挙げた。

1. 対象株式数の上限(3分の2)撤廃、相続時の納税猶予割合を80%から100%に拡大。
2. 雇用確保要件の実質撤廃。雇用確保要件を満たさない場合には、認定支援機関が意見を付した書類を提出すれば、納税猶予の期限が延長される。
3. 複数株主から複数の後継者(代表者に限る。3人まで)への事業承継についても適用可能。
4. 後継者が売却・廃業を行った際、その時点での株価を基に納税額を計算することで、猶予税額との差額を減免。
5. 制度の利用にあたって認定経営革新等支援機関が指導・助言した「特例承継計画」の事前提出が必要。

※1〜4は企業にとつてのメリット

さらに、この制度を利用すると恩恵が大きい企業は、中堅企業や株価が1億円以上となる企業、または、株式を有したまま先代経営者が退任済みの場合、と付け加える。なぜなら、経営

# 事業承継税制 改正

萩原氏による



## 「継ぎたくなる企業」をつくるヒント

経営者を育て、業績を伸ばす最強の手段は事業計画を作って業務管理することだと考えています。結果の数字を見るだけでなく、目標の数字を追うことが大切です。目標の数字と現実とのギャップ、これを埋める努力をすることで経営力は磨かれると思います。いざ後継者が事業を継承した時には経営について相談できる場所も必要です。また、親族外承継も増える中、経営者の個人保証の問題を議論する時期に来ていると思います。

### 相談窓口

関東信越税理士会 川越支部  
TEL:049(246)6188

川越商工会議所 経営支援グループ  
TEL:049(229)1850

「贈与の日まで引き続き3年以上会社社の役員」とされている。後継者が会社の代表権を有する

今回の改正で、リスクは低減されたが、手続きの煩雑さが残されていると萩原氏は指摘する。企業が都道府県知事の認定を受けた後も、1年ごとに税務署への報告を要する（5年経過後は3年に1回）。雇用確保の要件が満たせなかった場合は、認定経営革新等支援機関の指導を受ける必要がある。

### 経営者の世代交代は進むか

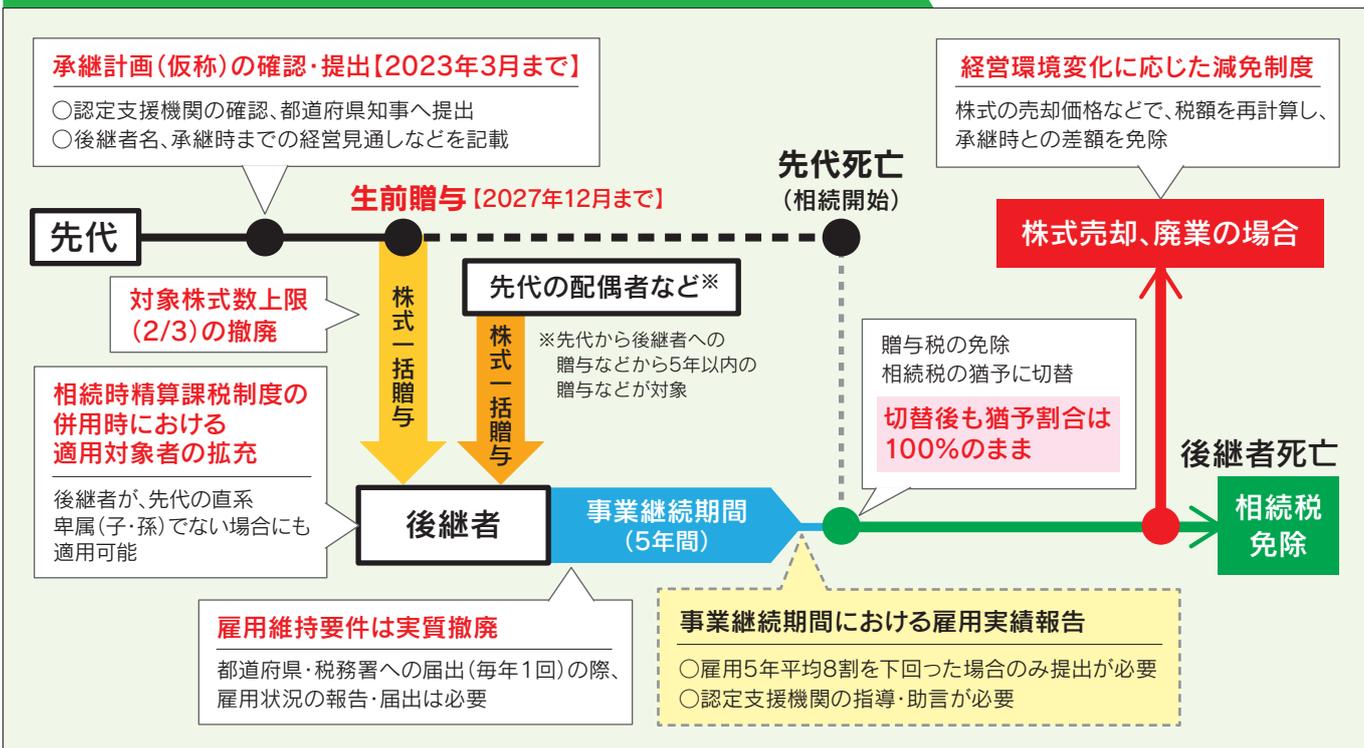
者が引退する際の退職金などによっても株価を引き下げることが十分に可能だからだ。

10年間と期間が限定されているが、後継候補者すら決まっていないう場合、候補者の選定や打診、役員への就任を経て、3年以上経過後に贈与の実行をする行程を考えると、あまり時間があるとはいえない。

萩原氏は「世代交代を阻む要因はほかにもあり、この制度によって経営者の世代交代が加速を増すか」と、否、と言わざるを得ないと思います。この制度の利用にかかわらず、後継者が継ぎたくなるような業績の良い会社をつくりたいとお考えの方は、ぜひ、ご相談ください」と話した。

## 「事業承継税制」を活用した自社株式の承継のモデルケース

◎その他の要件などは、現行の事業承継税制と同様





# 事業案内・報告

お問い合わせ先

- 総務：総務経理グループ 049(229)1810
- 経理：経営支援グループ 049(229)1850  
049(229)1860
- 会務：会員サービスグループ 049(229)1820  
(共済) 049(229)1830  
(検定センター) 049(229)1840
- ウエスタ川越：ウエスタ川越オフィス 049(265)8860

4月		3月	
日	曜日	日	曜日
12	木	14	水
10	火	15	木
8	日	18	日
4	水	21	水・祝
		19	月
		18	日
		15	木
		14	水
		31	土
		30	金

予定 3月・4月の予定

総

Pick up!

参加チーム大募集！  
第73回職場対抗野球大会  
お申し込み受付中！

川越職場対抗野球大会が5月20日(日)に開幕します。今年で73回目を迎える本大会は、会員事業所従業員の健康増進と団結力の向上、さらに事業所間の交流を目的に開催しています。現在、参加チームを募集中ですので、ふるってご参加ください。

【概要】

大会期間：5月20日(日)～8月下旬予定

申込締切：3月30日(金)

参加費(1チーム)：1万5000円



昨年優勝したパイオニア(株)

※参加条件、詳細については本誌10ページをご覧ください。

新 会員のご紹介

事業所名	代表者	業種	住所	TEL・URL
NPO法人 Peaceやまぶき	松尾美保子	演劇、音楽、朗読、手しごと他文化・芸術活動	川越市松江町1-5-5 エスポアル川越202	049(265)4631 <a href="https://peaceyamabuki.jimdo.com">https://peaceyamabuki.jimdo.com</a>
レレレノレコード	小島 大補	レコード等の小売及び飲食業	川越市連雀町8-2-2	049(222)0023 <a href="https://www.re4.jp">https://www.re4.jp</a>
シーバース(株)	松本幸一郎	水産物輸出入、国内仕入販売	富山県氷見市地蔵町7-45	076(674)2155
(有)カーブライドファクトリー	山口 文治	自動車部品小売業	川越市石田91-2	049(225)0016 <a href="http://www.cbfactory.co.jp">http://www.cbfactory.co.jp</a>
(株)伊勢原クリエイト	有銘 誠司	不動産管理	川越市並木65-5	049(225)1666
光栄ホーム	長崎 信次	建築リフォーム	川越市新宿町6-25-24 ライオンズマンション川越南102	090(2521)7934
(株)MCS	向田修一郎	清掃業	川越市木野目229-5	049(270)9281
(株)SSP	宮岡 秀子	調剤薬局	川越市山田349-1 口ワールコーポ304号室	049(225)8370





**案内** ウエスタ川越オフィス  
閉所のお知らせ

川越商工会議所ウエスタ川越オフィスは、会員の皆さまへのサービス向上・事務の効率化を図るために、3月30日(金)をもって閉所し、4月2日(月)より本所(仲町)に業務を一元化いたします。ご不便をおかけいたしますが、何卒ご理解のほどお願い申し上げます。

なお、労働保険事務組合の業務は、1月4日から本所で取り扱いを行っております。年度更新など諸手続きにつきましてはご注意ください。

○経営、金融相談ほか  
ウエスタでの業務取り扱い  
3月30日(金)まで  
本所での業務取り扱い  
4月2日(月)から

■お問い合わせ  
・経営支援グループ  
☎(229) 1850  
・ウエスタ川越オフィス  
☎(265) 8860

**案内** 第29回  
小江戸川越春まつり

小江戸川越春まつりが、3月31日(土)から5月5日(土)祝)まで開催されます。

☆オープニングイベント  
3月31日(土) 10時～16時  
一番街周辺  
☆春の舟遊  
4月1日(日)  
11時30分～17時

氷川神社裏 新河岸川河畔  
☆川越桜まつり  
3月18日(日)～4月8日(日)

喜多院・蓮馨寺ほか  
☆縁日大会(荒天中止)  
5月3日(木・祝)・4日(金・祝)

10時～16時  
蓮馨寺など  
○お問い合わせ先  
開催本部  
☎080(3711)7928

**案内** ネット通販を検討されている事業者さまへ  
『小江戸川越お店めぐり』登録事業所募集!

国内のBtoC(対消費者向け)のEC市場規模は年々拡大しており、平成28年の取引額は15・1兆円(前年比9・9%増)と報告されています。

当所では、ヤマトシステム開発(株)と提携し、川越市地域密着型ショッピングポータルサイト『小江戸川越お店めぐり』を立ち上げております。

現在、登録事業所を募集しております。ネット通販を検討されている方、すでに通販サイトを立ち上げられている方、この機会にぜひご登録ください。

【登録のメリット】  
■ECサイトを検討されている方  
↓特別価格で通販サイトがオープンできます。  
初期費用…1万5000円(月額費用…7000円)  
■自社ホームページでネット通販を展開されている方  
↓ポータルサイトに登録することで検索されやすくなり、集客率アップにつながります。

■配送関係は、ヤマト運輸のサービスを特別価格でご利用いただけます。

■そのほか、商品開発やサイト運営のお悩みもご相談いただけます。

■お問い合わせ先  
お申し込み  
経営支援グループ  
☎(229) 1850





魅力的なコンテンツが盛りだくさん!

**川越商工会議所**

**メールマガジン配信中!**

配信日 偶数月25日 ※臨時配信もございます。

最新の

- \* セミナー情報
- \* 補助金情報
- \* イベント情報 etc...

**登録無料**



★どなたでもご登録できます!

**案内** 「川越きらり企業NAVI」  
掲載企業を募集します！

「川越きらり企業NAVI」は、川越で働きたい若者やビジネスパートナーを探す方に向けて、市内の企業の魅力や製品・技術などの情報を発信するサイトです。

同サイトに新たに掲載を希望する市内企業を募集します。なお、掲載にかかる費用は無料です。

応募方法など詳しくは、同サイト(<https://kawagoe-krnavi.jp/>)の「掲載申込案内及び掲載基準」をご覧ください。

【募集企業数】  
掲載基準を満たす30社



【お問い合わせ・お申し込み】

経営支援グループ

☎ (229) 1850

**報告** 川越市議会議員団  
工業視察会

川越市議会の大泉一夫議長と各会派代表有志による工業視察会を、1月30日に開催しました。

まず(株)三田屋製作所さまを訪問しました。同社の製品、レントゲン用Xクリッドは、世界シェア30%を誇ります。飯田社長から説明を受けた後、工場見学を行いました。

次に(株)サカイヤさまを訪問しました。主力製品のスピードメーター、トルコンパネルなどの加飾は、国内外の多くの自動車に採用されています。工場見学では製品(デモ用)にも触れながら説明を受けました。

時間の関係で2社だけの視察となりましたが、議員各位に会員企業の技術力を肌で感じていただけたと思います。



(株)三田屋製作所の飯田社長から説明を受ける視察団

**青年部** 第18回青年部  
全体協議会を開催

2月20日、第18回青年部全体協議会を川越東武ホテルにて開催しました。

設立11年目の青年部。新体制でスタートした一年の総決算であるとともに、次年度の事業計画・予算などが審議され、提出された3つの議案は原案通り可決承認されました。

議事終了後は、各地区・室による1年間の活動報告や青年部活動への貢献・功績を称える年間MVP・VP表彰が実施されました。

第2部では、3月末で卒業する部員の卒業式が執り行われ、次代を担う青年部員にタスキがつけられました。本会を通じて、卒業生を慰労するとともに、一年を振り返りながら会員同士の親睦が図られました。



卒業生の皆さん

**報告** 外国人観光客対応  
セミナー開催

2月22日・26日の2日間にかけて、外国人観光客対応セミナーをウェスタ川越で開催しました。

Enice F.T.代表 埜村(のむら)友香氏を講師にお招きし、小売業向け・サービス業向けと業種ごとに開催。2日間で合計46名の方にご出席いただき、今すぐ現場で使えるテクニックを学びました。

参加者からは「英語が話せないため何となくで対応してきたが、接客に自信が持てた」、「接客のコツに加え、集客方法も理解することができた」と喜びの声をいただくことができ、充実したセミナーとなりました。



講師の話に熱心に聴講する参加者

**CLASSIC** 広告募集中  
[クラシック]

川越商工会議所会報  
毎月10日発行

「CLASSIC」は、約5,000社の経営者の手元に直接届く経営情報誌です。

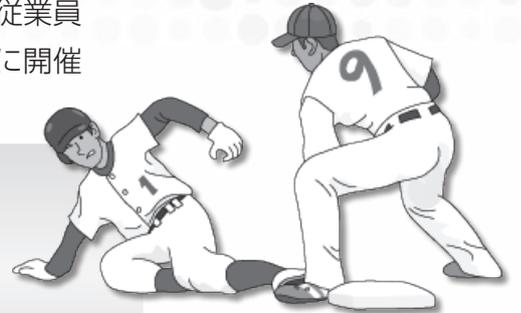
カラー掲載箇所	モノクロ面下	カラー面下	カラー裏表紙
サイズ(縦×横)mm	48×180	48×180	297×197
1回掲載	24,000円	38,000円	114,000円
年6回掲載	21,600円	34,200円	102,600円
年12回掲載	19,200円	30,400円	91,200円

※記載されている料金は1回掲載あたりの料金(税抜)です



# 第73回 川越職場対抗野球大会 参加チーム募集!!

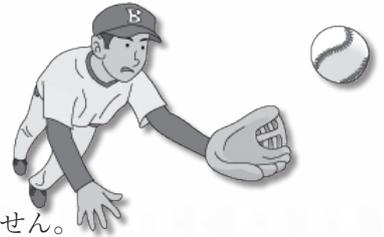
恒例の川越職場対抗野球大会が開催されます。会員事業所従業員の体力の維持向上と、事業所間の親睦を深めることを目的に開催していますので、ぜひご参加ください。



- ☆申込締切 3月30日(金)
- ☆参加費 15,000円(1チーム)
- ☆後援 ナガセケンコー(株)・埼玉新聞社(予定)
- ☆主将会議 4月19日(木) 18時30分～ やまぶき会館(予定)

## 注意事項

- ①開会式は5月20日(日)に初雁球場で開催の予定です。※全チーム全員参加
- ②出場資格は当所会員事業所の従業員に限ります。
- ③登録選手の在籍を証明するもの(代表者印でも可)を提出してください。
- ④主将会議[4月19日(木)]に欠席、遅刻すると原則として大会には出場できません。
- ⑤電話連絡、文書などは原則として担当者宛てとします。
- ⑥組み合わせ決定後の日程変更は、原則的に認めません。ただし雨天順延の場合は、その限りではありません。
- ⑦1チームの登録人数は11名以上、20名以内とします。
- ⑧1つの事業所でチーム編成できない場合、2つ以上の事業所での合同チームでも出場可能です。ただし、チームを構成する事業所は当所の会員事業所であることとし、全員がそろいのユニフォームを着用することとします。
- ⑨参加を希望される事業所は、下記資料請求申込書をご記入の上、FAXにて当所会員サービスグループまでお送りください。申込受領後、担当よりご連絡いたします。



《お問い合わせ》 会員サービスグループ ☎ (229) 1820

## 「第73回 川越職場対抗野球大会」資料請求申込書

【FAX (225) 2101 会員サービスグループ行】

申込日 平成 年 月 日

事業所名			
事業所所在地	〒	-	
ご担当者名			
E-mail アドレス	@		
電話番号	( )	FAX番号	( )

※ご記入いただきました情報は、当事業の各種連絡や関連事業の情報提供のために利用します。



あなたも活用できるかも？

# 補助金活用のヒント



先月、平成29年度の政府補正予算が成立し、これからさまざまな補助金の公募が開始されます。そこで今号では、各省庁の予算の中から、中小企業の皆さまにもご利用いただける代表的な補助金をご案内します。

現在、公募を行っている補助金もございますので、補助金の活用をご検討されている方は、お早めに当所までお問い合わせください。

## ● 公募中・またはこれから公募が始まる補助金（一例） ●

### 小売業・サービス業などで、複数税率への対応でレジなどの改修が必要となっている中小企業の方

#### 軽減税率対策補助金（申請受付中）

平成31年10月から実施予定となっている消費税軽減税率制度に向けた対策として、複数税率（8%・10%）対応レジの導入や、軽減税率に対応する受発注システムの改修などを行うにあたり、その経費の一部が補助されます。

### 情報管理や顧客データ管理など、事業所の生産性向上に向けてITツールの導入を検討されている方

#### IT導入補助金（公募時期未定）

中小企業・小規模事業者の方が生産性を向上させるためにITツール（ソフトウェア・サービスなど）を導入する際の経費の一部が補助されます。

また、生産性向上に係る計画の策定や補助金申請手続きなどの際に、ITベンダーや専門家の支援を得ることができます。



### 販路開拓に向けて機械設備の導入や広告・ホームページの作成などを検討されている方

#### 小規模事業者持続化補助金（公募時期未定）

小規模事業者の事業の持続的発展を後押しするため、小規模事業者が、商工会・商工会議所の支援を受けて経営計画を作成し、その計画に沿って取り組む販路開拓などの経費の一部が補助されます。機械導入やホームページのほかにも、新製品の開発費や展示会の出展費などに幅広くご活用いただけます。

※記載情報は平成30年2月20日現在のものであり、昨年度の公募（実施）状況を参考に記載しています。各種補助金の最新の公募状況や、そのほか補助金の詳細につきましては、ミラサポ Web サイトよりご確認をお願いいたします。

**ミラサポ**  
未来の企業★応援サイト

<https://www.mirasapo.jp/>

ミラサポ

検索

各種補助金に関するお問い合わせ：経営支援部 ☎ 049(229)1850

# かわごえ インフォメーション

LOBO商工会議所早期景観  
業況DIは緩やかな回復  
基調続くも、足元で「服」  
先行きはほぼ横ばい

1月の全産業合計の業況DIは、▲14・4と、前月から▲1・1ポイントの悪化。電子部品や産業用機械、自動車関連を中心とした生産や、インバウンドを含めた観光需要は堅調に推移するものの、深刻な人手不足の影響に加え、鉄鋼、農産物などの仕入価格や燃料費の上昇による収益圧迫から、建設業や飲食・宿泊業などサービス業の業況感が悪化した。

ただし、「好転」から「不変」への変化も押し下げ要因となったことに留意が必要。中小企業の景況感は、総じて緩やかな回復基調が続いているものの、足元で一服感がみられる。  
先行きについては、先行き見通しDIが▲13・6（今月比+0・8ポイント）とほぼ横ばいを見込む。個人消費の持ち直しやインバウンドを含めた観光需要拡大、輸出や設備投資の堅調な推移、補正予算などへの期待感がうかがえる。他方、人手不足の影響拡大や、原材料費・燃料費・運送費の上昇、コスト増加分の販売価格への転嫁遅れを懸念する声も多く、中小企業の業況感はほぼ横ばいで推移する見通し。

## 労務事務組合だより

○年度更新手続きの受付期間  
3月30日(金)～4月6日(金)  
当所労働保険事務組合に事務委託されている事業所さまの労働保険(労災保険・雇用保険)の年度更新の時期が近づきました。  
手続き書類は、3月24日ころまでに皆さまのお手元に郵送でお届けする予定です。

郵送された書類に「平成29年4月1日～平成30年3月31日までの支払い賃金・終了工事」をご記入の上、必ず4月6日(金)までにご提出ください。また、すでにご提出済みの方は、4月1日より日額の変更を希望する場合は、3月28日受付分までになりますので、至急ご連絡をお願いいたします。

【お問い合わせ】  
労働保険事務組合川越商工会議所  
※労働保険事務組合窓口が、川越市仲町1-12へ移転しております。

TEL (229) 1870

## 中退共制度のご案内

(独)勤労者退職金共済機構  
中小企業退職金共済事業本部  
中小企業退職金共済(中退共)制度は、中小企業の事業主が、従業員の退職金を計画的に準備できる国の退職金制度です。  
△制度のしくみ▽  
事業主が中退共と退職金共済契約を結び、毎月の掛金は事業主が指定した預金口座から振り替えます。従業員が退職したときは、その従業員の請求に基づき、中退共から退職金が直接支払われます。

△制度のメリット▽  
掛金の一部を国が助成。  
(※一部対象外あり)  
掛金は全額非課税で、手数料不要。  
▼社外積立型で管理が簡単。  
▼パートタイマーや家族従業員も加入できます。  
▼ほかの退職金・企業年金制度などとの資産移換も可能です。

詳しくはホームページへ  
中退共 検索

お問い合わせはお気軽に  
(独)勤労者退職金共済機構  
中小企業退職金共済事業本部  
TEL (03)6907-1234  
FAX (03)5955-8211

## 新入学時期の 交通事故防止

川越警察署  
桃の節句も過ぎて、間もなく新入園・新入学の時期になります。

過去の交通事故発生状況では、例年3月ころから幼児や児童などが関係する交通事故が増加する傾向にあります。入園や入学、進級などで子どもたちの行動範囲が広がり、不慣れた道を歩く機会が増え、不注意が原因の道路への飛び出し交通事故などが多く発生します。子どもたちが交通事故に遭わないように、さまざまな機会を通じ、安全な道路の歩き方などの交通ルールを指導するようにしましょう。

また子どもたちの近くを車両で通行する際は、その動きに十分注意し、不測の事態にも対応可能な速度、間隔で交通事故防止に努めましょう。車の死角部分に入った子どもたちに気付かず車を発進させ、そのまま巻き込んでしまう交通事故が発生することもあります。悲惨な交通事故の発生を防止するため、車を動かす際には安全確認を必ず実施し、安全運転に努めましょう。

## 川越地域ジョブ・カードサポートセンター

ジョブ・カードを活用して社員総活躍!!

### 事務局

川越市仲町 1-12 (〒350-8510)  
(川越商工会議所内)  
TEL : 049 (229) 1850  
FAX : 049 (225) 2101  
<https://www.kawagoe.or.jp>

人材確保・  
育成

キャリア  
コンサル  
ティング

社員の  
スキル  
アップ

助成金

ゲーテン・ターク!

# Guten Tag!

活気にあふれる

会員の皆さまが元気に  
コマーシャル!



オンリーワン技術でまちと現場を照らす

## 株式会社 長谷川製作所

当社の特徴は3つあります。1つ目は昭和16年創業、今年で77年目を迎える老舗企業ということ。2つ目はオンリーワン技術や業界ナンバーワン製品を数多く持っていること。そして3つ目は正社員の平均年齢32歳という若い活力に溢れていることです。写真は国内唯一の当社技術を担っているメンバーであり、彼らの製造した街路灯カバーが日本全国の夜のまちを照らしています。



**住所** 川越市下小坂52  
**TEL** 049(233)1021  
**FAX** 049(233)2050  
**URL** www.e-hasegawa.co.jp  
**営業** 8:30~17:30  
**定休** 土・日曜、祝日



身体の不調を本気でなんとかしたいあなたへ

## タイ古式マッサージ トウクトウク

当店では、お客さまの痛みと不快感を取り除くために、体と心のケアを大切に施術をしています。落ち着いたアジアテイストの空間で、ストレッチ・もみほぐし・足のむくみ取り・角質ケアなど、ご満足いただける施術をご用意しています。また、マタニティーの施術もお受けいたしますので、お気軽にお問い合わせください。今までの施術で、満足できなかったり諦めてしまったあなた、ぜひお任せください!



**住所** 川越市仙波町3-16-13  
**TEL** 049(228)4855  
**URL** https://www.kawagoe-tukutoku.com/  
**営業** 10:00~22:00  
最終受付 21:00  
**定休** 木曜

機械加工50年

## 株式会社 小川製作所

マシニングセンター・NC旋盤などの加工機を使い、主に自動車工場さまのラインの設備や金型の加工に取り組んでまいりました。近年では、お菓子メーカーさまがラインで使用されるオープンなど、加工の幅を広げております。今後もお客さまのニーズにお応えできるよう、小さな品物から大きな品物まで多品種・短納期に取り組み、社員一同精進してまいります。



**住所** 川越市池辺252-1  
**TEL** 049(243)2660  
**FAX** 049(243)2099  
**営業** 8:00~17:00  
**定休** 日曜  
(土曜定休は月に2、3日)

わが社の

かがやき

ひと

きらり★とかがやく

川越の「人財」★を紹介します。

### 有限会社川越ホーム

## 井上 宏明さん (27)

川越市内に2店を構え不動産業を営む有限会社川越ホーム。入社3年目の井上宏明さんは、賃貸物件の管理を担当し、入居者やオーナーなどとのコミュニケーションに心を配る日々だ。目指すは、不動産のあらゆる分野を学び顧客の要望に総合的に対応できるプロフェッショナルだ。

### 不動産のプロを目指す

川越ホームは、「川越地域密着型不動産コンサルタン」をキャッチコピーに掲げ、「コンサルティングができる町の不動産屋さん」を目指している。本川越駅近くの本店も、昨年末移転し、装いを新たにしました。

井上さんは、就職活動中に、たまたま同社に出合った。不動産業は堅苦しいイメージがあったが、同社は「アットホームで、社長以下、社員の皆さんの人柄に惹かれて」働いてみたいと思ったという。

44歳と若い松ヶ角社長や先輩たちと一緒に、400室、1000台を超える住宅、店舗、駐車場などの賃貸物件の管理業務に従事している。契約や家賃の出入金、リフォーム、日々のトラブル対応（水漏れ、給湯器故障、鍵の紛失

など）と、仕事は山ほどある。時には、遅い時間に呼び出されることもあるが、「困っているのはお客さまなので」と、屈託がない。「感謝の言葉を聞くのが一番うれしい」と言う。

とはいえ、まだ社歴は3年弱。井上さんは「知識も経験もまだまだです。特に難しいのは、コミュニケーションの取り方です」と話す。賃貸管理では、入居者やオーナー、工事業者3者の意思疎通、調整が重要な仕事。当初、オーナーの意向を業者にうまく伝えられず、厳しい言葉を返されたこともある。段取り、言葉遣いなど一生懸命努力している。

今後の課題は業務の幅を広げること。同社は、お客さまが抱える不動産についての課題に総合的にアドバイスできる業態を目指している。そのため、井上さんは現在、宅建（宅地建物取引士）試験の勉強中だ。

好きな言葉は「継続は力なり」。テニスも中学時代からずっと続けている。不動産業を極めたいという意思が見えた。



### 有限会社川越ホーム

川越中原町2-4-6  
TEL:049(223)2571

ホームページ  
<http://www.kawagoehome.com>

従業員数 9人

事業内容 不動産売買の仲介、  
コンサルティング、  
不動産賃貸の企画・  
仲介・管理 など



### 前略★かがやきびとさま

取締役社長  
まつがすみ

松ヶ角 尚人さんよりメッセージ

井上さんはとても人柄が良く、見た目も爽やかな好青年です。お客さまからの評判も良く、当社にとってなくてはならない存在です。

仕事に真剣に取り組むからこそその苦労もありますが、常に明るく前向きに、一緒に頑張っていきましょう！まずは宅建取得！

## 著作権記事

### 【応募方法】

ハガキ、またはメールに

①クロスワードパズルの解答 ②会報「CLASSIC」に対する感想・意見など  
③氏名 ④住所 ⑤電話番号 ⑥事業所名 を明記し、下記までご応募ください。  
◎正解者の中から3名さまに『1,000円分の図書カード』を差し上げます。

### 【応募先】

〒350-8510 川越市仲町1-12 川越商工会議所 会報「CLASSIC」読者窓口 宛  
E-mail:henshu@kawagoe.or.jp

### 【応募締切】3月30日(金)到着分まで

※当選者の発表は、景品の発送をもってかえさせていただきます。  
※ご応募された方の個人情報は、当選者の選定・発送以外には使用いたしません。

Smile

## 今月のすまいる

### 「レレレレレコード」

セレクトされたレコード、CDなどの音楽ソフトの販売のほか、店内ではコーヒーやアルコール、お食事もお楽しみいただけます。気さくな店主がいっぱいのも魅力の一つです。

### 新会員から皆さまへ

今まで川越にはなかったような遊び場を提供しています。一見入りにくいと思われがちですが、カフェ感覚でお気軽にお立ち寄りください。



川越市連雀町8-2-2 TEL:049(222)0023

## 職員コラム



仕事帰りや休日によく書店へ行くのですが、お客さんとして行っても並んでいる商品がずれていると気になって手直してしまい、友人によく笑われます。10年近く書店に勤めていたので職業病です。

入所して8カ月。まだ職業病的なものはありませんが、今年は太宰府天満宮で初詣をしたので、たくさん学ぶ姿勢で過ごしていきたいと思っています。(相原)

